

MINISTÈRE DES FINANCES

F. 2001 — 2185

[C — 2001/03362]

13 JUILLET 2001. — Arrêté royal portant exécution de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution et qui relève du Ministère des Finances

RAPPORT AU ROI

Sire,

Ce projet d'arrêté royal est pris en exécution de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution. Cette loi donne au Roi la faculté d'adapter à l'euro, lorsqu'il le juge utile et dans des limites strictement définies, les lois mentionnant des montants en francs belges ou se référant au franc belge.

L'article 6 concerné de la loi du 26 juin 2000 transpose les limites techniques dans lesquelles les montants peuvent être convertis en euro sur le pied d'un taux de conversion autre que mathématique. Le choix d'adapter le résultat d'une conversion mathématique, à la hausse ou à la baisse, est, en principe, librement autorisé par la loi.

Ce projet d'arrêté royal constitue le second qui sera pris en exécution de la loi précitée. Le premier arrêté du 20 juillet 2000 adapte à l'euro la majeure partie des montants et règles dans la législation qui relève du département Finances. A ce moment, un second arrêté est déjà annoncé. Lors de la confection du premier arrêté, il y avait encore un certain nombre de dispositions sujettes à modifications ou dans lesquelles les montants sont régulièrement adaptés. A ce jour, il est presque sûr que ces montants ne seront plus adaptés avant le 1^{er} janvier 2002. C'est notamment le cas pour les accises et les taxes y assimilées, pour certaines taxes sur le timbre et pour le régime des indemnités des conservateurs des hypothèques.

Le fil conducteur poursuivi lors de la rédaction de ce projet d'arrêté royal est identique à celui poursuivi dans le premier arrêté euro. Les adaptations se réalisent, à la hausse ou à la baisse, en fonction de ce qui est le plus favorable au contribuable. On part du principe général que le passage à l'euro ne peut se faire au détriment du contribuable qui satisfait normalement à ses obligations. A y regarder de plus près, ceci ne s'est pas produit dans le premier arrêté pour un certain nombre de cas. Pour cette raison, le présent arrêté corrige, outre les petites erreurs qui s'y sont glissées, certains montants du premier arrêté.

Les amendes administratives furent reprises dans le premier arrêté mais non les amendes pénales. Pour ces dernières, le principe général repris aux articles 2 à 4 de la loi précitée du 26 juin 2000 est d'application. Une stricte conversion n'était donc pas nécessaire. Il a quand même été jugé utile d'effectuer explicitement la conversion, et ce pour deux raisons. Tout d'abord, la majorité des montants sont repris dans des Codes et leur lisibilité s'accroît lorsque tous les montants sont convertis en euro. La seconde raison est que les amendes pénales concernant les dispositions fiscales ne sont généralement pas soumises à la règle générale des décimes additionnels. La conversion explicite ne laisse subsister aucun doute sur l'exacte conversion des montants de base de ces amendes et accroît par conséquent la sécurité juridique.

Le présent arrêté contient aussi un certain nombre de conversions purement mathématiques (division par 40,3399 et arrondi au cent). Strictement parlant, cette conversion n'est pas nécessaire conformément à l'article 14 de la Directive européenne n° 974/98 du 3 mai 1998. Afin d'assurer une meilleure lisibilité des divers Codes et une meilleure sécurité juridique pour les administrés, il a également été jugé opportun de reprendre cette conversion explicitement dans le présent arrêté. La conversion mathématique des montants est en effet conciliable avec l'article 6 de la loi précitée du 26 juin 2000.

Le second arrêté euro du département des Finances diffère sur trois points du premier arrêté.

Tout d'abord, les conversions sont regroupées par domaine (impôts directs, impôts indirects, dispositions financières, etc...). Ceci accroît la lisibilité du projet.

Ensuite, la présentation de l'arrêté répond plus fidèlement aux prescrits formulés dans la circulaire légistique du 20 octobre 2000 également utilisée par les autres départements.

Enfin, l'application généralisée d'une notation avec deux décimales est abrogée. Dans le premier arrêté euro du département Finances, tous les montants comportaient deux décimales, même lorsqu'il s'agissait

MINISTERIE VAN FINANCIEN

N. 2001 — 2185

[C — 2001/03362]

13 JULI 2001. — Koninklijk besluit houdende uitvoering van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden zoals bedoeld in artikel 78 van de Grondwet en die rissorerte onder het Ministerie van Financiën

VERSLAG AAN DE KONING

Sire,

Dit ontwerp van koninklijk besluit is de uitvoering van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet. Deze wet verschaft de Koning de mogelijkheid om de wetten die bedragen in Belgische frank vermelden of die verwijzen naar de Belgische frank, indien hij zulks nuttig acht en binnen strikt vastgelegde grenzen aan de euro aan te passen.

Het artikel 6 van de wet van 26 juni 2000 geeft de technische limieten aan waarbinnen bedragen in euro kunnen worden omgezet op basis van een andere dan de mathematische omrekeningskoers. De wet laat de keuze om het resultaat van de mathematische omrekening ofwel omhoog ofwel omlaag aan te passen, in principe vrij.

Dit ontwerp van koninklijk besluit is het tweede dat in uitvoering van de voormelde wet zal worden genomen. Bij het eerste besluit van 20 juli 2000 is het grootste deel van de bedragen en regels uit de wetgeving die onder het departement Financiën ressorteren reeds aan de euro aangepast. Toen is al een tweede besluit aangekondigd. Op het ogenblik van het eerste besluit waren er immers nog een aantal bepalingen die voor wijziging vatbaar waren of waarvan de bedragen regelmatig worden aangepast. Van deze bedragen staat het nu min of meer vast dat ze voor 1 januari 2002 niet meer gaan wijzigen. Dit is o.m. het geval voor alle accijnzen en met de accijnzen gelijkgestelde taksen, voor sommige zegeltaksen en voor het vergoedingsstelsel van de hypotheekbewaarders.

De leidraad die bij de opstelling van dit ontwerp van koninklijk besluit werd gevuld, is dezelfde als deze uit het eerste eurobesluit. De aanpassingen gebeuren naar boven of naar beneden naargelang dit voor de belastingplichtige het voordeeligst is. Er is steeds van uitgegaan dat de overgang naar de euro niet ten nadele mag gebeuren van de belastingplichtige die op normale wijze aan zijn verplichtingen voldoet. Bij nader toezien is dit in het eerste besluit in een zeer beperkt aantal gevallen niet gebeurd. Om die reden worden bij dit besluit ook enkele bedragen uit het eerste besluit verbeterd, naast enkele andere foutjes die er waren ingesloten.

In het eerste besluit waren de administratieve boetes opgenomen, maar niet de strafrechtelijke. Voor deze laatste geldt immers het algemeen principe uit de artikelen 2 tot 4 van de voormelde wet van 26 juni 2000. Een strikte omzetting was dus niet nodig. Toch wordt het nuttig geacht om deze omzetting expliciet door te voeren en wel om twee redenen. Vooreerst zijn de meeste bedragen opgenomen in wetboeken en verhoogt de leesbaarheid ervan indien alle bedragen worden omgezet in euro. Een tweede reden is dat de strafrechtelijke boeten inzake fiscale bepalingen meestal niet onderworpen zijn aan de algemene regel van de opdeciem. De expliciete omzetting laat geen twijfel bestaan over de juiste omzetting van het basisbedrag van die boeten en verhoogt bijgevolg de rechtszekerheid.

Dit tweede eurobesluit bevat ook nog een aantal omzettingen die louter mathematisch zijn uitgevoerd (gedeeld door 40,3399 en afgerond op de cent). Strikt genomen is deze omzetting ingevolge artikel 14 van de Europese Richtlijn nr. 974/98 van 3 mei 1998 niet nodig. Ook hier wordt het omwille van de betere leesbaarheid van de verschillende wetboeken en de hogere rechtszekerheid voor de geadministreerden opportuun geacht om deze omzetting ook expliciet in het besluit op te nemen. De mathematische omzetting van bedragen is immers verenigbaar met het artikel 6 van de voormelde wet van 26 juni 2000.

Het tweede eurobesluit van het departement Financiën verschilt op drie punten van het eerste eurobesluit.

Vooreerst worden de omzettingen gegroepeerd per deelgebied (directe belastingen, indirecte belastingen, financiële bepalingen enz...). Dit verhoogt de leesbaarheid van het ontwerp.

Vervolgens sluit de presentatie van het besluit ook beter aan bij deze die is voorgeschreven in de wetgevingscirculaire van 20 oktober 2000 en die ook door de andere departementen is gebruikt.

Ten slotte werd de veralgemeende toepassing van de notatie met twee decimalen opgeheven. In het eerste eurobesluit van het departement Financiën werden alle bedragen met twee decimalen geschreven.

d'un multiple entier. C'est ainsi qu'il y avait lieu de lire 2 480 000,00 EUR au lieu de 2 480 000 EUR. Cette notation ne se heurte pas seulement aux avis formulés dans la circulaire légistique précitée, mais est également ressentie comme compliquée. C'est pourquoi les nombres ronds sont dorénavant écrits sans décimales.

Commentaire des articles

Il n'est pas opportun de commenter toutes les modifications. Le commentaire suivant se limite donc aux arrondis qui revêtent une importance particulière.

Impôts sur les revenus

L'article premier arrête la conversion des montants encore restants dans le Code des impôts sur les revenus 1992 pour autant qu'ils soient applicables à partir de l'exercice d'imposition 2002. Les montants repris à l'article 21, 5°, 6° et 10°, CIR 92 étaient déjà convertis dans le premier arrêté, mais entraient en vigueur à partir du 1^{er} janvier 2002. Une telle dérogation à la règle générale, selon laquelle tous les montants euro en matière d'impôt sur les revenus entrent en vigueur à partir de l'exercice d'imposition 2002, aboutirait à des résultats différents dans un certain nombre de cas. Afin d'éviter ces problèmes, les montants sont repris avec entrée en vigueur à partir de l'exercice d'imposition 2002.

Cette adaptation ne permet cependant pas d'éviter que l'exonération des dividendes des sociétés coopératives agréées et des sociétés à finalité sociale agréées pour l'exercice d'imposition 2002 en euro serait moindre que pour l'exercice d'imposition 2001 en BEF (6 000 BEF). Malgré un montant de base plus élevé en euro (125 EUR), le nouveau mécanisme d'indexation en euro aboutit à une exonération de seulement 140 EUR ou 5.648 BEF. Dans le *Moniteur belge* du 20 mars 2001 (p. 8697), il est déjà stipulé que l'exonération pour l'exercice d'imposition 2002 ne peut être inférieure à celle pour l'exercice d'imposition 2001. Pour y remédier de manière légale, le montant de base pour l'exercice d'imposition 2002 a été porté exceptionnellement à 126 EUR (voir article 44 du présent projet). Le résultat conduit, après indexation, à une exonération qui s'élève, pour l'exercice d'imposition 2002, à 150 EUR (6 051 BEF).

Les réductions d'impôt pour les revenus de remplacement sont fixées comme suit :

	Montants en BEF — Bedragen in BEF	Montants convertis — Omgerekende bedragen	Montants après indexation exercice d'imposition 2002 — Bedragen na indexering aanslagjaar 2002
Pensions/Pensioenen	54 240 BEF	1 344,57 EUR	1 548,00 EUR
	63 332 BEF	1 569,96 EUR	1 807,49 EUR
Prépensions/Brugpensioenen	98 214 BEF	2 434,66 EUR	2 803,02 EUR
	107 307 BEF	2 660,07 EUR	3 062,54 EUR
Indemnités A.M.I./ Z.I.V.-uitkeringen	69 626 BEF	1 725,98 EUR	1 987,12 EUR
	78 719 BEF	1 951,39 EUR	2 246,64 EUR

L'article 152 a également fait l'objet d'une conversion dans le premier arrêté euro. Le montant de 600 000 BEF, qui apparaît 2 fois, a été converti de manière différente, ce qui crée la confusion. Pour y remédier, l'article 152 a été adapté et le montant converti de manière identique (14 900 EUR).

En ce qui concerne les montants des emprunts hypothécaires, il est renvoyé au commentaire de l'article 2.

L'article 2 convertit les montants des emprunts hypothécaires avec avantage fiscal. Cette procédure s'effectue dans le respect du principe selon lequel l'indexation s'applique aux montants initiaux, c-à-d pour l'année au cours de laquelle l'emprunt a été conclu. Les montants de base convertis valent par conséquent pour les emprunts conclus à une date liée à l'exercice d'imposition 2002 (conclu à partir du 1^{er} janvier 2001).

ook indien het een mooi afgerond veelvoud betrof. Zo werd er 2 480 000,00 EUR geschreven in plaats van 2 480 000 EUR. Deze notatie gaat niet alleen in tegen de adviezen verstrekt in de bovenvermelde wetgevingscirculaire, doch wordt ook als omslachtig ervaren. Om die reden worden ronde bedragen voortaan zonder decimalen geschreven.

Commentaar op de artikelen

Het is weinig opportuun om alle wijzigingen te bespreken. De hiernavolgende commentaar wordt dan ook beperkt tot de afrondingen die een bijzonder belang hebben.

Inkomstenbelastingen

In artikel 1 worden de resterende bedragen uit het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 omgezet voor zover ze vanaf aanslagjaar 2002 van toepassing zijn. De bedragen vervat in artikel 21, 5°, 6° en 10°, WIB 92 waren reeds omgezet in het eerste besluit, doch enkel met ingang vanaf 1 januari 2002. Een dergelijke afwijking ten opzichte van de algemene regel waarbij alle eurobedragen inzake inkomstenbelastingen ingaan vanaf aanslagjaar 2002, zou in een aantal gevallen tot verschillende resultaten leiden voor eenzelfde aanslagjaar. Om dit probleem te vermijden, worden de bedragen hernomen, doch met inwerkingtreding vanaf aanslagjaar 2002.

Deze aanpassing vermijdt echter niet dat de vrijstelling van dividenden van erkende coöperatieve vennootschappen en erkende vennootschappen met een sociaal oogmerk voor het aanslagjaar 2002 in euro, lager zou uitvallen dan voor het aanslagjaar 2001 in BEF (6 000 BEF). Ondanks het hogere basisbedrag in euro (125 EUR), leidt het nieuwe indexeringsmechanisme in euro er toe dat de vrijstelling voor het aanslagjaar 2002 slechts 140 EUR of 5 648 BEF zou bedragen. In het *Belgisch Staatsblad* van 20 maart 2001 (blz. 8697) is al aangegeven dat de vrijstelling voor het aanslagjaar 2002 niet lager mag zijn dan deze voor aanslagjaar 2001. Om hieraan op een wettelijke manier te verhelpen, wordt het basisbedrag voor het aanslagjaar 2002 uitzonderlijk op 126 EUR gebracht (zie artikel 44 van dit ontwerp). Het resultaat is dat na indexering de vrijstelling voor aanslagjaar 2002 150 EUR (6 051 BEF) bedraagt.

De belastingverminderingen voor de vervangingsinkomsten worden als volgt vastgesteld :

Ook artikel 152 werd reeds in het eerste eurobesluit omgezet. Daarbij werd het bedrag van 600 000 BEF dat 2 malen voorkomt, op een verschillende manier omgerekend, wat verwarring tot gevolg heeft. Om dit op te lossen, wordt het artikel 152 aangepast en het bedrag op eenzelfde manier (14 900 EUR) omgezet.

Wat de bedragen van de hypothecaire leningen betreft, wordt verwezen naar de commentaar bij artikel 2.

Het artikel 2 zet de bedragen van de hypothecaire leningen met belastingvoordeel om. Dit gebeurt met respect voor het principe waarbij de indexering wordt toegepast op aanvangsbedragen, d.w.z. voor het jaar tijdens welke de lening is aangegaan. De omgezette basisbedragen gelden bijgevolg voor de leningen waarvoor de afsluitdatum verbonden is aan het aanslagjaar 2002 (afgesloten vanaf 1 januari 2001).

Pour les emprunts conclus antérieurement à cette date, l'avantage fiscal est déjà fixé. Les montants en euro, pour les exercices d'imposition 2002 et suivants en ce qui concerne les emprunts conclus avant le 1^{er} janvier 2001, sont obtenus par la conversion en euro des montants indexés en BEF par exercice d'imposition. C'est également le cas pour les emprunts conclus avant le 1^{er} janvier 1993 et qui relèvent de l'article 516 CIR 92 (converti à l'article premier). Pour de plus amples explications, il est renvoyé au tableau suivant :

Voor de leningen die voor die datum zijn afgesloten, ligt het fiscale voordeel reeds vast. De bedragen in euro die voor de aanslagjaren 2002 en volgende zullen gelden m.b.t. leningen die vóór 1 januari 2001 zijn aangegaan, worden bekomen door de geïndexeerde bedragen in BEF per aanslagjaar om te rekenen in euro. Dit is eveneens het geval voor leningen die vóór 1 januari 1993 zijn afgesloten en die worden bepaald in artikel 516 WIB 92 (omgezet in artikel 1). Ter verduidelijking volgt hierna de volgende tabel :

Nombre d'enfants — Aantal kinderen	Montant de base — Basisbedrag	Emprunt conclu en — Lening afgesloten in						
		Avant 1989 — Vóór 1989	1989	1990	1991	1992 à 1998 — 1992 tot 1998	1999	2000
0	2 000 000	49 578,70	49 578,70	51 115,64	52 875,69	54 536,58	55 057,15	55 652,10
1	2 100 000	49 578,70	52 057,64	53 668,95	55 528,15	57 263,40	57 808,77	58 453,29
2	2 200 000	49 578,70	54 536,58	56 222,25	58 180,61	59 990,23	60 560,39	61 229,70
3	2 400 000	49 578,70	59 494,45	61 353,65	63 460,74	65 443,89	66 063,62	66 782,52
4 et plus — 4 en meer	2 600 000	49 578,70	64 452,32	66 460,25	68 740,87	70 872,76	71 566,86	72 360,12

L'article 5 convertit les montants des amendes pénales en matière d'impôts sur les revenus. Comme il a été signalé dans le commentaire général, le principe général applicable à la conversion des amendes pénales n'est pas en matière d'amendes fiscales. En effet, en matière d'impôts sur les revenus, les amendes pénales ne sont pas soumises aux décimes additionnels (art. 457, § 2, CIR 92).

Par conséquent, une amende pénale fiscale est convertie en euro en divisant le montant par 40. C'est ainsi qu'une amende fiscale de 10 000 BEF est convertie en 250 EUR.

Impôts indirects

L'article 9 converti notamment les taxes d'affichage en euro. La plus petite taxe s'élèverait à 0,035 EUR (article 189 du Code des taxes assimilées au timbre). Le Conseil d'Etat estime qu'un impôt ne peut contenir une fraction de cent étant donné qu'il ne s'agit plus d'une unité monétaire légale.

Cette remarque est d'autant plus étrange que le Conseil d'Etat ne soulève aucune remarque pour la conversion des accises avec 4 décimales. Par le passé, de telles dispositions n'ont fait l'objet d'aucune remarque du Conseil. C'est ainsi que la cotisation sur l'énergie, introduite par la loi du 22 juillet 1993, est fixée à 0,01367 franc par mégajoule pour le gaz naturel. De plus, le Conseil d'Etat réfère dans son avis n° 31.897/2 du 2 juillet 2001 relatif au projet d'arrêté royal portant introduction de l'euro dans les arrêtés royaux qui relèvent du Ministère des Finances et en exécution de la loi du 30 octobre 1998 relative à l'euro, en ce qui concerne les écotaxes, à l'arrêté royal du 9 février 1999 dans lequel le montant de la cotisation de collecte et de recyclage est converti avec 5 décimales (0,12395 EUR). Enfin, il y a également lieu de signaler que la taxe d'affichage est arrondie au cent. Cela signifie que la taxe de 0,035 EUR est automatiquement convertie en 0,04 EUR.

Douanes et Accises

Pour la conversion des droits d'accise (articles 15 à 22), la conversion s'est faite de manière mathématique. Comme les droits d'accise sont toujours appliqués à des volumes importants, on a opté pour une conversion à quatre décimales.

L'article 2, alinéa 1^{er}, du Règlement européen n° 1103/97 du 17 juin 1997 stipule que les montants libellés en Ecu dans la réglementation européenne seront convertis en euro selon le principe : 1 Ecu = 1 EUR. Cela signifie que lors de la conversion en euro d'un montant libellé en francs qui est le résultat d'une conversion selon le droit belge d'un montant libellé en Ecu, le nouveau montant en euro sera égal au montant initial en Ecu. Dans ce cas, le principe à appliquer est le « retour à la source ».

En matière de droits d'accise, cela ne s'applique qu'à la redevance de contrôle sur le fuel domestique, fixée à l'article 7, § 2, de la loi du 22 octobre 1997 relative à la structure et aux taux d'accise en matière d'huiles minérales. Cette redevance de contrôle a été fixée à 5 Ecu par la Directive européenne. Le montant de 210 BEF figurant actuellement dans la réglementation belge doit donc être reconvertis en 5 EUR.

In artikel 5 worden de bedragen van de strafrechtelijke boeten inzake inkomenstbelastingen omgezet. Zoals in de algemene besprekking vermeld, is de algemene regel waarbij de strafrechtelijke boeten worden omgezet, niet van toepassing inzake fiscale boeten. Inzake inkomenstbelastingen zijn de strafrechtelijke boeten immers niet onderworpen aan de opdecimelen (artikel 457, § 2, WIB 92).

Bijgevolg wordt een fiscale strafrechtelijke boete omgezet in euro door het bedrag te delen door 40. Zo wordt een fiscale boete van 10 000 BEF omgezet in 250 EUR.

Indirecte belastingen

Artikel 9 zet onder meer de bedragen van de aanplakkingstaks om in euro. De kleinste belasting zou 0,035 EUR bedragen (artikel 189 van het Wetboek van de met het Zegel gelijkgestelde taksen). De Raad van State meent dat een belasting geen fractie van een cent mag bevatten omdat het dan niet langer om een wettige betaaleenheid gaat.

Deze opmerking is merkwaardig omdat de accijnzen zelfs met 4 decimalen worden omgezet, terwijl de Raad daar geen opmerkingen over maakt. Ook in het verleden zijn er al dergelijke bepalingen geweest waar de Raad geen aanstaot aan nam. Zo is de energiebijdrage, die is ingevoerd met de wet van 22 juli 1993, op aardgas bepaald op 0,01367 frank per megajoule. Bovendien verwijst de Raad van State in haar advies nr. 31.897/2 van 2 juli 2001 betreffende het ontwerp van kKoninklijk besluit tot invoering van de euro in de koninklijke besluiten die ressorteren onder het Ministerie van Financiën en tot uitvoering van de wet van 30 oktober 1998 betreffende de euro, in verband met de milieutaksen naar een koninklijk besluit van 9 februari 1999 waarbij het bedrag van de inzamel- en recyclagebijdrage is omgezet met 5 decimalen (0,12395 EUR). Tenslotte dient nog vermeld dat de aanplakkingstaks wordt afgerond op de cent. Dit betekent dat de belasting van 0,035 EUR automatisch wordt omgezet in 0,04 EUR.

Douane en Accijnzen

Voor de omzetting van de accijnzen (artikelen 15 tot 22) is de omzetting mathematisch gebeurd. Omdat accijnzen steeds worden toegepast op een groot volume is bovendien geopteerd voor een omzetting in een bedrag met 4 decimalen.

Artikel 2, lid 1, van de Europese verordening nr. 1103/97 van 17 juni 1997 bepaalt dat bedragen die in de Europese regelgeving zijn uitgedrukt in Ecu, worden omgezet naar euro volgens het principe 1 Ecu = 1 EUR. Dit betekent dat bij de omzetting naar euro van een in frank luidend bedrag dat het resultaat is van een omzetting in het Belgische recht van een in Ecu luidend bedrag, het nieuwe bedrag in euro gelijk is aan het oorspronkelijke bedrag in Ecu. In dat geval geldt het principe « terugkeer naar de bron ».

Inzake accijnzen is dit enkel het geval voor de controleretributie op de huisbrandolie bepaald in artikel 7, § 2, van de wet van 22 oktober 1997 betreffende de structuur en de accijnstarieven inzake minerale olie. Deze controleretributie is door de Europese richtlijn bepaald op 5 Ecu. Aldus moet het bedrag van 210 BEF dat nu in de Belgische wetgeving voorkomt, terug worden omgezet naar 5 EUR.

Le principe du « retour à la source » ne vaut pas pour les autres montants des droits d'accise. A part la redevance de contrôle sur le fuel domestique, les directives ne comportent que des montants minima en matière d'accise. Après conversion en euro, ces montants restent conformes aux directives.

Cotisation sur l'énergie

De par sa nature, cette cotisation est assimilée aux droits d'accise. Pour la conversion on appliquera donc les mêmes principes. Cependant, dans un souci de lisibilité, la cotisation sur le gaz naturel soumise aux taux NH1 et NH2 est convertie mathématiquement de 0,01367 BEF/mégajoule en 0,3389 EUR/gigajoule (lecture conjointe des articles 23 et 24 du projet).

Dispositions financières

Les articles 27 à 40 comportent essentiellement la conversion en euro des montants des amendes pénales figurant dans les diverses dispositions légales financières. En principe, on applique la règle générale selon laquelle le montant de l'amende est maintenu mais le franc est remplacé par l'euro. C'est ainsi que le montant standard de l'amende minimale de 26 francs est converti en 26 EUR. Lors de cette conversion, il y a toujours lieu de tenir compte du contenu des articles 3 et 4 de la loi précitée du 26 juin 2000 selon lesquels les décimes additionnels de 1990 sont remplacés par 40 et les décimes additionnels de 990 par 15.

Cette règle ne vaut pas en ce qui concerne les sanctions prévues par l'arrêté-loi du 6 octobre 1944 relatif au contrôle de change (voir l'article 31 du projet). En effet, ces montants ne sont pas soumis aux décimes additionnels.

L'article 36 corrige la conversion des montants relatifs au capital minimum des SICAF, SICAV et SIC (articles 115, § 3, 119, § 3 et 119sexies, § 3, de la loi du 4 décembre 1990 sur les marchés financiers) opérée dans le premier arrêté euro. Les montants y étaient arrondis vers le haut. Cela aurait obligé toutes les sociétés d'investissement répondant aux normes minimales actuelles d'augmenter légèrement leur capital, ce qui aurait entraîné pas mal de frais. La situation est rectifiée en arrondissant vers le bas, comme c'est le cas pour le capital minimal des sociétés normales.

Modifications du premier arrêté euro

L'article 42 abroge les dispositions du premier arrêté euro du 20 juillet 2000 corrigées par le présent arrêté. L'article 42, 5° supprime la notation avec 2 décimales du premier arrêté dans les cas où cette notation n'est pas exigée.

La conversion, dans le premier arrêté euro, du montant de 13 000 BEF, indiqué à l'article 132, alinéa premier, 6°, CIR 92, en 325 EUR produit, après indexation pour l'année d'imposition 2002, un montant inférieur (420 EUR = 16 943 BEF) à celui de l'année d'imposition 2001 (17 000 BEF). Comme c'est le cas pour le montant de 5 000 BEF de l'article 21, 6° et 10°, CIR 92, cette anomalie est rectifiée pour l'année d'imposition 2002 en relevant le montant de base, uniquement pour ladite année d'imposition, à 326 EUR. Il est fait de même du montant de 5 000 BEF de l'article 38, premier alinéa, 9°, CIR 92, converti une seule fois à 126 EUR. Cette disposition figure à l'article 43.

Le projet soumis à l'avis du Conseil d'Etat contient également la conversion de la taxe de circulation et des écotaxes. Le Conseil d'Etat n'a formulé aucun avis sur ces deux articles à défaut d'une délibération formelle des 3 Gouvernements régionaux. Le Conseil considère que l'accord donné lors de la Conférence interministérielle des Finances et du Budget du 24 avril 2001 est insuffisant en l'espèce. Pour ces motifs, les articles du présent projet sont rapportés. Ils seront, après l'accomplissement des formalités nécessaires, repris ultérieurement dans un nouveau projet et soumis à l'approbation. Ceci est également valable pour les dispositions relatives aux pensions pour lesquelles le Conseil a aussi indiqué un défaut de forme.

Nous avons l'honneur d'être,

Sire,

de Votre Majesté,
les très respectueux
et très fidèles serviteurs,

La Ministre de l'Emploi,
Mme L. ONKELINX

Le Ministre du Budget,
J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Finances,
D. REYNDERS

Le Ministre chargé des Classes moyennes,
R. DAEMS

Le Ministre de l'Economie,
Ch. PICQUE

De regel "terugkeer naar de bron" geldt niet voor de andere accijnsbedragen. Behoudens voor de controleretributie op huisbrandolie komen in de desbetreffende richtlijnen enkel minimale bedragen van de accijnen voor. Na omzetting in euro, blijven de bedragen aan de richtlijnen voldoen.

Energiebijdrage

Door zijn aard wordt deze bijdrage gelijkgesteld met accijnen. Voor de omzetting worden bijgevolg dezelfde principes gebruikt. Evenwel wordt, voor de leesbaarheid, de bijdrage op aardgas onderworpen aan de tarieven NH1 en NH2 mathematisch omgezet van 0,01367 BEF/mégajoule in 0,3389 EUR/gigajoule (samenlezing van artikel 23 en 24 van het ontwerp).

Financiële bepalingen

In de artikelen 27 tot 40 worden vooral de bedragen van strafrechtelijke boeten in verschillende financiële wetsbepalingen omgezet in euro. In principe geldt de algemene regel waarbij het getal van de boete blijft doch de frank wordt vervangen door de euro. Zo wordt het standaardbedrag van de minimale boete van 26 frank omgezet in 26 EUR. Bij deze omzetting moet er dan immers rekening worden gehouden met de inhoud van de artikelen 3 en 4 van de voormelde wet van 26 juni 2000 waarbij de opdecimallen van 1990 worden vervangen door 40 en de opdecimallen van 990 door 15.

Deze regel geldt niet voor de strafbepalingen vervat in de besluitwet van 6 oktober 1944 betreffende de controle op den wissel (zie artikel 31 van het ontwerp). Deze bedragen worden immers niet aan de opdecimallen onderworpen.

Artikel 36 verbetert de omzetting van de bedragen betreffende het minimumkapitaal van Bevek's, Bevaks en VBS (artikelen 115, § 3, 119, § 3, en 119sexies, § 3, van de wet van 4 december 1990 op de financiële markten) die is gebeurd bij het eerste eurobesluit. Toen werden de bedragen naar boven afgerond. Dit zou tot gevolg hebben dat alle beleggingsinstellingen die nu aan de minimumnorm voldoen, genoodzaakt zouden zijn om hun kapitaal licht te verhogen, wat heel wat kosten met zich zou meebrengen. Net zoals voor het minimumkapitaal van gewone vennootschappen, wordt dit rechtgezet door het bedrag naar beneden af te ronden.

Wijzigingen aan het eerste eurobesluit

In artikel 42 worden de bepalingen uit het eerste eurobesluit van 20 juli 2000, die in het voorgelegde besluit worden verbeterd, opgeheven. Artikel 42, 5° schrapt de notatie met 2 decimalen uit het eerste besluit in de gevallen waar deze notatie niet vereist is.

De omzetting, in het eerste eurobesluit, van het bedrag van 13 000 BEF vermeld in artikel 132, eerste lid, 6°, WIB 92 naar 325 EUR leidt na indexering voor het aanslagjaar 2002 tot een lager bedrag (420 EUR = 16 943 BEF) dan voor aanslagjaar 2001 (17 000 BEF). Net zoals voor het bedrag van 5.000 BEF uit artikel 21, 6° en 10° WIB 92, wordt deze anomalie voor het aanslagjaar 2002 weggewerkt door het basisbedrag enkel voor dat aanslagjaar te verhogen tot 326 EUR. Hetzelfde geldt voor het bedrag van 5.000 BEF uit artikel 38, eerste lid, 9°, WIB 92 dat eenmalig wordt omgezet in 126 EUR. Deze bepaling is opgenomen in artikel 43.

Het ontwerp dat voor advies aan de Raad van State is voorgelegd, bevatte ook de omzetting van de verkeersbelasting en de milieutaksen. De Raad van State heeft over beide artikelen geen advies gegeven wegens het gebrek aan een formele deliberatie van de 3 Gewestregeringen. De Raad oordeelde dat het akkoord verleend op de Interministeriële Conferentie van de Financiën en Begroting van 24 april 2001 ter zake onvoldoende is. Om die redenen zijn de artikelen uit het ontwerp teruggetrokken. Ze zullen na het vervullen van de nodige formaliteiten in een nieuw ontwerp worden opgenomen en ter goedkeuring worden voorgelegd. Dit geldt eveneens voor de bepalingen inzake pensioenen waarvoor de Raad eveneens een vormgebrek heeft aangeduid.

Wij hebben de eer te zijn,

Sire,

van Uwe Majesteit,
de zeer eerbiedige
en zeer getrouwe dienaars,

De Minister van Werkgelegenheid,
Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Begroting,
J. VANDE LANOTTE

De Minister van Financiën,
D. REYNDERS

De Minister belast met Middenstand,
R. DAEMS

De Minister van Economie,
Ch. PICQUE

**AVIS 31.896/2 DE LA SECTION DE LEGISLATION
DU CONSEIL D'ETAT**

Le Conseil d'Etat, section de législation, deuxième chambre, saisi par le Ministre des Finances, le 26 juin 2001, d'une demande d'avis, dans un délai ne dépassant pas trois jours, sur un projet d'arrêté royal « portant exécution de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution et qui relève du Ministère des Finances », a donné le 2 juillet 2001 l'avis suivant :

Suivant l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^e, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, inséré par la loi du 4 août 1996, la demande d'avis doit spécialement indiquer les motifs qui en justifient le caractère urgent.

La lettre s'exprime en ces termes :

« Met de koninklijke besluiten van 20 juli 2000 zijn de meeste bedragen in de Belgische reglementering omgezet van Belgische frank naar euro. De strikte timing die toen is gehanteerd heeft het mogelijk gemaakt dat de overhedsbesturen nu reeds heel wat maatregelen en schikkingen hebben genomen om een vlotte overgang naar het definitieve eurotijdperk per 1 januari 2002 te verzekeren. Vooral op het vlak van de informatica, waarbij de eerste testen gepland zijn voor juli 2001, maar ook op het vlak van de formulieren en drukwerken zijn de aanpassingen volop in een uitvoeringsfase.

Het zeer omvangrijke werk van omzetting naar euro kon in 2000 niet ineens worden uitgevoerd. Zo waren er nog een aantal bepalingen die op dat ogenblik voor inhoudelijke wijzigingen vatbaar waren. Ondertussen zijn een aantal bedragen al aangepast en kunnen ze nu met de nodige zekerheid naar euro worden omgezet. Er is ook vastgesteld dat er een aantal foutjes zijn geslopen in de eerste reeks van eurobesluiten. Ten slotte waren er voor een aantal bedragen ook nog wettelijk vereiste adviezen of akkoordverklaringen noodzakelijk.

De tweede reeks eurobesluiten die wordt voorgelegd heeft als doel de eerste reeks aan te passen en/of te vervolledigen. Ook nu weer worden, voor de bevattelijkheid, de bepalingen op een gegroepeerde wijze uitgevaardigd. Dit gebeurt ter verzekering van een eenvormige behandeling gegroepeerde wijze uitgevaardigd. Dit gebeurt ter verzekering van een eenvormige behandeling die enerzijds een budgettaire en administratieve controle toelaat en anderzijds het Parlement in staat stelt de uitwerking van de bepalingen in goede voorwaarden op te volgen.

Het is nodig om de voorgestelde aanpassingen zo snel mogelijk door te voeren. Vooreerst zouden deze aanpassingen nog mee moeten worden opgenomen in de programma's tot aanpassing van de informatica, de drukwerken en formulieren. Daarnaast is het ook wenselijk dat de geadministreerden zo snel mogelijk zekerheid krijgen over de juiste omzetting van bedragen en regels waarover er nu nog twijfel bestaat. »

* * *

Compte tenu du nombre particulièrement élevé de demandes d'avis qui ont été simultanément introduites dans un délai ne dépassant pas trois jours, le Conseil d'Etat, section de législation, se limite, conformément à l'article 84, alinéa 2, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat, à examiner le fondement juridique, la compétence de l'auteur de l'acte ainsi que l'accomplissement des formalités prescrites.

En particulier, ni l'exactitude arithmétique des chiffres retenus ni la pertinence des méthodes appliquées n'ont pu être systématiquement contrôlées.

* * *

**ADVIES 31.896/2 VAN DE AFDELING WETGEVING
VAN DE RAAD VAN STATE**

De Raad van State, afdeling wetgeving, tweede kamer, op 26 juni 2001 door de Minister van Financiën verzocht hem, binnen een termijn van ten hoogste drie dagen, van advies te dienen over een ontwerp van koninklijk besluit "houdende uitvoering van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet en die rsorteert onder het Ministerie van Financiën", heeft op 2 juli 2001 het volgende advies gegeven :

Volgens artikel 84, eerste lid, 2^e, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, ingevoegd bij de wet van 4 augustus 1996, moeten in de adviesaanvraag in het bijzonder de redenen worden aangegeven tot staving van het spoedeisende karakter ervan.

In het onderhavige geval luidt de motivering in de brief als volgt :

« Met de koninklijke besluiten van 20 juli 2000 zijn de meeste bedragen in de Belgische reglementering omgezet van Belgische frank naar euro. De strikte timing die toen is gehanteerd heeft het mogelijk gemaakt dat de overhedsbesturen nu reeds heel wat maatregelen en schikkingen hebben genomen om een vlotte overgang naar het definitieve eurotijdperk per 1 januari 2002 te verzekeren. Vooral op het vlak van de informatica, waarbij de eerste testen gepland zijn voor juli 2001, maar ook op het vlak van de formulieren en drukwerken zijn de aanpassingen volop in een uitvoeringsfase.

Het zeer omvangrijke werk van omzetting naar euro kon in 2000 niet ineens worden uitgevoerd. Zo waren er nog een aantal bepalingen die op dat ogenblik voor inhoudelijke wijzigingen vatbaar waren. Ondertussen zijn een aantal bedragen al aangepast en kunnen ze nu met de nodige zekerheid naar euro worden omgezet. Er is ook vastgesteld dat er een aantal foutjes zijn geslopen in de eerste reeks van eurobesluiten. Ten slotte waren er voor een aantal bedragen ook nog wettelijk vereiste adviezen of akkoordverklaringen noodzakelijk.

De tweede reeks eurobesluiten die wordt voorgelegd heeft als doel de eerste reeks aan te passen en/of te vervolledigen. Ook nu weer worden, voor de bevattelijkheid, de bepalingen op een gegroepeerde wijze uitgevaardigd. Dit gebeurt ter verzekering van een eenvormige behandeling gegroepeerde wijze uitgevaardigd. Dit gebeurt ter verzekering van een eenvormige behandeling die enerzijds een budgettaire en administratieve controle toelaat en anderzijds het Parlement in staat stelt de uitwerking van de bepalingen in goede voorwaarden op te volgen.

Het is nodig om de voorgestelde aanpassingen zo snel mogelijk door te voeren. Vooreerst zouden deze aanpassingen nog mee moeten worden opgenomen in de programma's tot aanpassing van de informatica, de drukwerken en formulieren. Daarnaast is het ook wenselijk dat de geadministreerden zo snel mogelijk zekerheid krijgen over de juiste omzetting van bedragen en regels waarover er nu nog twijfel bestaat. »

* * *

Gelet op het bijzonder grote aantal adviesaanvragen die gelijktijdig zijn ingediend met het oog op een advies binnen drie dagen, beperkt de Raad van State, afdeling wetgeving, zich overeenkomstig artikel 84, tweede lid, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State, tot het onderzoek van de rechtsgrond, van de bevoegdheid van de steller van de handeling, alsmede van de vraag of aan de vormvereisten is voldaan.

Zo is inzonderheid niet systematisch nagegaan of de vermelde cijfers rekenkundig juist zijn, en evenmin of de toegepaste methodes relevant zijn.

* * *

Formalités préalables

Les modifications visées à l'article 9 de l'arrêté en projet concernent la taxe de circulation et les modifications visées à l'article 27 de l'arrêté en projet concernent les écotaxes.

La taxe de circulation sur les véhicules automobiles et les écotaxes sont des impôts régionaux en vertu de l'article 3, alinéa 1^{er}, 7^e et 8^e, de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions.

Conformément à l'article 4, § 4, de la loi précitée, le législateur fédéral reste compétent pour fixer le taux d'imposition de ces impôts mais toute modification du taux d'imposition requiert l'accord des gouvernements régionaux.

En l'espèce, une concertation a eu lieu au sein de la conférence interministérielle des finances et du budget et le 24 avril 2001, l'assemblée de cette conférence a marqué son accord sur les modifications envisagées (en l'absence des ministres wallon et bruxellois).

Comme le Conseil d'Etat l'a déjà rappelé dans de nombreux avis, la délibération de l'assemblée de la conférence interministérielle des finances et du budget ne constitue pas un accord des gouvernements régionaux au sens de la loi spéciale qui requiert une délibération formelle des gouvernements en cette matière.

Dès lors, les formalités préalables ne peuvent être considérées comme accomplies. Les articles 9 et 27 de l'arrêté en projet ne sont donc pas en état d'être examinés par la section de législation.

2. L'article 2, § 1^{er}, de la loi du 19 décembre 1974 organisant les relations entre les autorités publiques et les syndicats des agents relevant de ces autorités requiert que le projet soit soumis à la négociation syndicale. La preuve de l'accomplissement de cette formalité préalable n'a pu être apportée au Conseil d'Etat. Le chapitre V — Dispositions en matière de pensions — n'est, dès lors, pas en état d'être examiné par le Conseil d'Etat.

Fondement légal

L'article 10 du projet entend remplacer les montants fixés dans plusieurs dispositions du Code des taxes assimilées au timbre. Pour ce faire, le Roi calcule la valeur en euro de ces taxes. Lors de l'établissement d'un impôt ou d'une taxe, il y a lieu d'en exprimer le montant dans l'unité monétaire légale.

Celle-ci est définie par le Règlement CE n° 974/98 du Conseil du 3 mai 1998 concernant l'introduction de l'euro qui, en son article 2 dispose :

« A compter du 1^{er} janvier 1999, la monnaie des Etats membres participants est l'euro. L'unité monétaire est un euro. Un euro est divisé en cent cents. »

C'est dans cette unité monétaire légale et son sous-multiple que doivent être établies les taxes. En l'espèce, l'application de la règle de conversion au montant inscrit à l'article 189 du code précité donne la valeur de trois cents (et non 0,035 euro). Pour être fixée dans une unité légale, la taxe doit être exprimée en un nombre entier de cents (1).

L'ensemble du projet sera revu à la lumière de cette observation.

(1) La question de l'établissement de la taxe est distincte de l'arrondissement dû à la suite du calcul de l'impôt.

La chambre était composée de :

MM. :

Y. Kreins, conseiller d'Etat, président;

P. Lienardy et P. Quertainmont, conseillers d'Etat;

Mme B. Vigneron, greffier.

Le rapport a été rédigé par M. J. Regnier, premier auditeur chef de section. La note du Bureau de coordination a été rédigée et exposée par M. P. Brouwers, référendaire.

La concordance entre la version française et la version néerlandaise a été vérifiée sous le contrôle de M. P. Lienardy.

Le greffier,

B. Vigneron.

Le président,

Y. Kreins.

Voorafgaande vormvereisten

De wijzigingen vervat in artikel 9 van het ontworpen besluit hebben betrekking op de verkeersbelasting, de wijzigingen vervat in artikel 27 van het ontworpen besluit betreffen de milieutaksen.

Krachtens artikel 3, eerste lid, onderdelen 7^e en 8^e, van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten zijn de verkeersbelasting op de autovoertuigen en de milieutaksen gewestelijke belastingen.

Overeenkomstig artikel 4, § 4, van de voormelde bijzondere wet blijft de federale wetgever bevoegd voor het vaststellen van aanslagvoet van die belastingen, maar is voor elke wijziging van die aanslagvoet de instemming van de gewestregeringen vereist.

In casu heeft er in de interministeriële conferentie van financiën en begroting overleg plaatsgehad en op 24 april 2001 heeft de vergadering van die conferentie (in afwezigheid van de waalse en de brusselse minister) haar instemming met de voorgenomen wijzigingen betuigd.

Zoals de Raad van State reeds in vele adviezen heeft opgemerkt, is het besluit van de vergadering van de interministeriële conferentie van financiën en begroting geen instemming van de gewestregeringen in de zin van de bijzondere wet, aangezien die wet een formele beslissing van de regeringen terzake vereist.

Bijgevolg kan er niet van uit worden gegaan dat de voorafgaande vormvereisten vervuld zijn. De artikelen 9 en 27 van het ontworpen besluit zijn dus niet in zoverre gereed dat ze door de afdeling wetgeving kunnen worden onderzocht.

2. Krachtens artikel 2, § 1, van de wet van 19 december 1974 tot regeling van de betrekkingen tussen de overheid en de vakbonden van haar personeel, moeten over het ontwerp onderhandelingen worden gevoerd met de vakbonden. Men heeft de Raad van State niet het bewijs kunnen leveren dat dit voorafgaande vormvereiste is vervuld. Bijgevolg is Hoofdstuk V — Bepalingen inzake pensioenen — niet in zoverre gereed dat het door de Raad van State kan worden onderzocht.

Rechtsgrond

Bij artikel 10 van het ontwerp worden de bedragen vervangen die vastgesteld zijn in verscheidene bepalingen van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taksen. Daartoe berekent de Koning de waarde van die taksen in euro. Wanneer een belasting of een heffing wordt ingesteld, dient het bedrag daarvan te worden uitgedrukt in de wettelijke rekeneenheid.

De wettelijke rekeneenheid wordt bepaald in Verordening (EG) nr. 974/98 van de Raad van 3 mei 1998 over de invoering van de euro, waarvan artikel 2 als volgt luidt :

« Met ingang van 1 januari 1999 is de euro de munteenheid van de deelnemende lidstaten. De rekeneenheid is één euro. Eén euro is verdeeld in honderd cent. »

Heffingen moeten worden ingesteld in die wettelijke rekeneenheid en de onderverdeling daarvan. In casu geeft de toepassing van de omrekeningsregel op het bedrag vermeld in artikel 189 van het voormalde wetboek de waarde 3 cent (en niet 0,035 euro). De heffing is alleen dan in een wettelijke rekeneenheid vastgesteld, als ze in een geheel aantal cent is uitgedrukt (1).

Het gehele ontwerp behoort in het licht van deze opmerking te worden herzien.

(1) De kwestie van de instelling van een heffing is iets anders dan de afronding ten gevolge van de berekening van de belasting.

De kamer was samengesteld uit :

De heren :

Y. Kreins, staatsraad, voorzitter;

P. Lienardy en P. Quertainmont, staatsraden;

Mevr. B. Vigneron, griffier.

Het verslag werd opgesteld door de heer J. Regnier, eerste auditeur-afdelingshoofd. De nota van het Coördinatiebureau werd opgesteld en toegelicht door de heer P. Brouwers, referendaris.

De overeenstemming tussen de Franse en de Nederlandse tekst werd nagezien onder toezicht van de heer P. Lienardy.

De voorzitter,

Y. Kreins.

13 JUILLET 2001. — Arrêté royal portant exécution de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution et qui relève du Ministère des Finances

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les Règlements (CE) n° 1103/97 du Conseil du 17 juin 1997 fixant certaines dispositions relatives à l'introduction de l'euro et n° 974/98 du Conseil du 3 mai 1998 concernant l'introduction de l'euro;

Vu la loi du 30 octobre 1998 relative à l'euro;

Vu la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution;

Vu le Code des taxes assimilées au timbre, modifié en dernier lieu par la loi du 4 mai 1999;

Vu le Code des droits de successions, modifié en dernier lieu par la loi du 15 mars 1999;

Vu le Code des droits de timbre, modifié en dernier lieu par la loi du 1^{er} mars 2000;

Vu le Code des impôts sur les revenus 1992, modifié en dernier lieu par la loi du 23 mars 2001;

Vu la loi du 29 octobre 1846 relative à l'organisation de la Cour des comptes, modifiée en dernier lieu par la loi du 10 mars 1998;

Vu la loi du 24 juillet 1921 relative à la dépossession involontaire des titres au porteur, modifiée en dernier lieu par la loi du 22 mars 1995;

Vu la loi du 8 mai 1924 relative au trafic et à la refonte des monnaies métalliques;

Vu l'arrêté royal n° 185 du 9 juillet 1935 sur le contrôle des banques et le régime des émissions de titres et valeurs, modifié en dernier lieu par la loi du 15 mars 1999;

Vu l'arrêté royal n° 71 du 30 novembre 1939 relatif au colportage des valeurs mobilières et au démarchage sur valeurs mobilières et sur marchandises et denrées;

Vu l'arrêté-loi du 6 octobre 1944 relatif au contrôle des changes, modifié en dernier lieu par la loi du 2 janvier 1991;

Vu l'arrêté-loi 18 mai 1945 portant création d'un Fonds des Rentes, modifié en dernier lieu par la loi du 23 décembre 1994;

Vu les dispositions légales concernant les débits de boissons fermentées, coordonnées le 3 avril 1953;

Vu l'arrêté royal n° 64 du 10 novembre 1967 organisant le statut des sociétés à portefeuille, modifié en dernier lieu par la loi du 22 mars 1993;

Vu la loi générale du 18 juillet 1977 sur les douanes et accises, modifiée en dernier lieu par la loi du 30 juin 2000;

Vu l'arrêté royal n° 187 du 30 décembre 1982 relatif à la création de centres de coordination, modifié en dernier lieu par la loi du 4 avril 1995;

Vu la loi du 27 décembre 1984 portant des dispositions fiscales, modifiée en dernier lieu par la loi du 26 mars 1999;

Vu la loi du 11 août 1987 relative à la garantie des ouvrages en métaux précieux, modifiée en dernier lieu par la loi du 4 avril 1995;

Vu la loi du 2 mars 1989 relative à la publicité des participations importantes dans les sociétés cotées en bourse et réglementant les offres publiques d'acquisition, modifiée en dernier lieu par la loi du 22 décembre 1998;

Vu la loi du 4 décembre 1990 relative aux opérations financières et aux marchés financiers, modifiée en dernier lieu par la loi du 4 mai 1999;

Vu la loi du 2 janvier 1991 relative au marché des titres de la dette publique et aux instruments de la politique monétaire, modifiée en dernier lieu par la loi du 15 juillet 1998;

Vu la loi du 2 janvier 1991 relative à l'Institut belgo-luxembourgeois du change, modifiée en dernier lieu par la loi du 12 décembre 1996;

Vu la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, modifiée en dernier lieu par la loi du 26 avril 1999;

Vu la loi du 22 juillet 1993 instaurant une cotisation sur l'énergie en vue de sauvegarder la compétitivité et l'emploi;

13 JULI 2001. — Koninklijk besluit houdende uitvoering van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet en die ressorteert onder het Ministerie van Financiën

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Verordeningen (EG) nr. 1103/97 van de Raad van 17 juni 1997 inzake bepaalde beschikkingen betreffende de invoering van de euro en nr. 974/98 van de Raad van 3 mei 1998 over de invoering van de euro;

Gelet op de wet van 30 oktober 1998 betreffende de euro;

Gelet op de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden zoals bepaald in artikel 78 van de Grondwet;

Gelet op het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taksen, laatst gewijzigd bij de wet van 4 mei 1999;

Gelet op het Wetboek der successierechten, laatst gewijzigd bij de wet van 15 maart 1999;

Gelet op het Wetboek der zegelrechten, laatst gewijzigd bij de wet van 1 maart 2000;

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, laatst gewijzigd bij de wet van 23 maart 2001;

Gelet op de wet van 29 oktober 1846 op de inrichting van het Rekenhof, laatst gewijzigd bij de wet van 10 maart 1998;

Gelet op de wet van 24 juli 1921 op de ongewilde buitenbezitstelling van de titels aan toonder, laatst gewijzigd bij de wet van 22 maart 1995;

Gelet op de wet van 8 mei 1924 betreffende den handel in en het smelten van guldrukken;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 185 van 9 juli 1935 op de bankcontrole en het uitgifferegime voor titels en effecten, laatst gewijzigd bij de wet van 15 maart 1999;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 71 van 30 november 1939 betreffende het leuren met roerende waarden en demarchage met roerende waarden en goederen of eetwaren;

Gelet op de besluitwet van 6 oktober 1944 betreffende de controle op den wissel, laatst gewijzigd bij de wet van 2 januari 1991;

Gelet op de besluitwet van 18 mei 1945 tot oprichting van een Rentenfonds, laatst gewijzigd bij de wet van 23 december 1994;

Gelet op de wetsbepalingen inzake de slijterijen van gegiste dranken, samengevend op 3 april 1953;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 64 van 10 november 1967 tot regeling van het statuut van de portefeuillemaatschappijen, laatst gewijzigd bij de wet van 22 maart 1993;

Gelet op de Algemene wet van 18 juli 1977 inzake douane en accijnzen, laatst gewijzigd bij de wet van 30 juni 2000;

Gelet op het koninklijk besluit nr. 187 van 30 december 1982 betreffende de oprichting van coördinatiecentra, laatst gewijzigd bij de wet van 4 april 1995;

Gelet op de wet van 27 december 1984 houdende fiscale bepalingen, laatst gewijzigd bij de wet van 26 maart 1999;

Gelet op de wet van 11 augustus 1987 houdende waarborg van werken uit edele metalen, laatst gewijzigd bij de wet van 4 april 1995;

Gelet op de wet van 2 maart 1989 op de openbaarmaking van belangrijke deelnemingen in ter beurze genoteerde vennootschappen en tot reglementering van de openbare overnameaanbiedingen, laatst gewijzigd bij de wet van 22 december 1998;

Gelet op de wet van 4 december 1990 op de financiële transacties en de financiële markten, laatst gewijzigd bij de wet van 4 mei 1999;

Gelet op de wet van 2 januari 1991 betreffende de markt van de effecten van de overheidschuld en het monetair beleidsinstrumentarium, laatst gewijzigd bij de wet van 15 juli 1998;

Gelet op de wet van 2 januari 1991 betreffende het Belgisch-Luxemburgs Wisselinstituut, laatst gewijzigd bij de wet van 12 december 1996;

Gelet op de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen, laatst gewijzigd bij de wet van 26 april 1999;

Gelet op de wet van 22 juli 1993 tot instelling van een bijdrage op de energie ter vrijwaring van het concurrentievermogen en de werkgelegenheid;

Vu la loi du 13 février 1995 relative au régime d'accise des boissons non alcoolisées;

Vu la loi du 13 février 1995 relative au régime d'accise du café;

Vu la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, modifiée en dernier lieu par la loi du 11 avril 1999;

Vu la loi du 3 avril 1997 relative au régime fiscal des tabacs manufacturés, modifiée en dernier lieu par la loi du 4 mai 1999;

Vu la loi du 22 octobre 1997 relative à la structure et aux taux des droits d'accise sur les huiles minérales, modifiée en dernier lieu par la loi du 31 décembre 1999;

Vu la loi du 7 janvier 1998 concernant la structure et les taux des droits d'accise sur l'alcool et les boissons alcoolisées;

Vu l'arrêté royal du 20 juillet 2000 portant exécution de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution et qui relève du Ministère des Finances;

Vu la loi du 12 août 2000 portant des dispositions sociales, budgétaires et diverses;

Vu la loi du 12 août 2000 portant suppression progressive de la contribution complémentaire de crise sur les revenus des personnes physiques;

Vu les avis de l'Inspection des Finances, donné le 13 juin 2001;

Vu l'accord du Ministre du Budget, donné le 19 juin 2001;

Vu l'urgence motivée par les considérations suivantes :

Les arrêtés royaux du 20 juillet 2000 ont converti, dans la réglementation belge, la majorité des montants exprimés en francs belges en euro. Le timing très tendu alors fixé a permis aux administrations publiques de prendre des mesures et des dispositions pour assurer un passage aisément à l'ère euro au 1^{er} janvier 2002. Les adaptations sont entrées dans une phase exécutoire, notamment sur le plan informatique, où les premiers tests sont prévus en juillet 2001, mais également sur le plan des formulaires et imprimés.

Le travail considérable de la conversion en euro n'a pu être entièrement accompli au cours de l'année 2000. C'est ainsi que certaines dispositions étaient, quant à leur contenu, encore sujettes à modification à l'époque. Entre-temps des montants ont été adaptés et peuvent, avec la sécurité voulue, être convertis en euro. Il a également été constaté que certaines erreurs se sont glissées dans la première série d'arrêtés euro. Enfin, certains montants nécessitaient au préalable des avis ou accords légalement requis.

La seconde série d'arrêtés euro présentée a pour but d'adapter et/ou de compléter la première série. Pour la compréhensibilité, les dispositions sont à nouveau promulguées de manière groupée. Ceci permet d'assurer un traitement uniforme qui d'une part autorise un contrôle budgétaire et administratif, et laisse d'autre part au Parlement la faculté de suivre l'élaboration des dispositions dans de bonnes conditions.

Il est nécessaire d'exécuter au plus tôt les adaptations proposées. Dans un premier temps, les adaptations devraient être reprises dans les programmes informatiques, les imprimés et formulaires. En outre, il est souhaitable que les administrés soient définitivement fixés sur la conversion des montants et règles pour lesquels subsiste encore un doute;

Vu l'avis du Conseil d'Etat, donné le 2 juillet 2001 en application de l'article 84, alinéa 1^{er}, 2^e, des lois coordonnées sur le Conseil d'Etat;

Sur la proposition de Notre Ministre de l'Emploi, de Notre Ministre du Budget, de Notre Ministre des Finances, de Notre Ministre chargé des Classes moyennes et de Notre Ministre de l'Economie,

Nous avons arrêté et arrêtons :

CHAPITRE I^{er}. — *Dispositions en matière d'impôts directs*

Article 1^{er}. Dans les articles mentionnés ci-après du Code des impôts sur les revenus 1992, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Gelet op de wet van 13 februari 1995 betreffende het accijnsstelsel van alcoholvrije dranken;

Gelet op de wet van 13 februari 1995 betreffende het accijnsstelsel van koffie;

Gelet op de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs, laatst gewijzigd bij de wet van 11 april 1999;

Gelet op de wet van 3 april 1997 betreffende het fiscaal stelsel van gefabriceerde tabak, laatst gewijzigd bij de wet van 4 mei 1999;

Gelet op de wet van 22 oktober 1997 betreffende de structuur en de accijnstarieven inzake minerale olie, laatst gewijzigd bij de wet van 31 december 1999;

Gelet op de wet van 7 januari 1998 betreffende de structuur en accijnstarieven op alcohol en alcoholhoudende dranken;

Gelet op het koninklijk besluit van 20 juli 2000 houdende uitvoering van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet en die rsorteert onder het Ministerie van Financiën;

Gelet op de wet van 12 augustus 2000 houdende sociale, budgettaire en andere bepalingen;

Gelet op de wet van 12 augustus 2000 tot geleidelijke afschaffing van de aanvullende crisisbijdrage op de inkomsten van de natuurlijke personen;

Gelet op de adviezen van de Inspectie van Financiën, gegeven op 13 juni 2001;

Gelet op de akkoordbevinding van de Minister van Begroting, gegeven op 19 juni 2001;

Gelet op het verzoek om spoedbehandeling gemotiveerd als volgt : Met de koninklijke besluiten van 20 juli 2000 zijn de meeste bedragen in de Belgische reglementering omgezet van Belgische frank naar euro. De strikte timing die toen is gehanteerd heeft het mogelijk gemaakt dat de overheidsbesturen nu reeds heel wat maatregelen en schikkingen hebben genomen om een vlotte overgang naar het definitieve eurotijdperk per 1 januari 2002 te verzekeren. Vooral op het vlak van de informatica, waarbij de eerste testen gepland zijn voor juli 2001, maar ook op het vlak van de formulieren en drukwerken zijn de aanpassingen volop in een uitvoeringsfase.

Het zeer omvangrijke werk van omzetting naar euro kon in 2000 niet ineens worden uitgevoerd. Zo waren er nog een aantal bepalingen die op dat ogenblik voor inhoudelijke wijzigingen vatbaar waren. Onder tussen zijn een aantal bedragen al aangepast en kunnen ze nu met de nodige zekerheid naar euro worden omgezet. Er is ook vastgesteld dat er een aantal foutjes zijn geslopen in de eerste reeks van eurobesluiten. Ten slotte waren er voor een aantal bedragen ook nog wettelijk vereiste adviezen of akkoordverklaringen noodzakelijk.

De tweede reeks eurobesluiten die wordt voorgelegd heeft als doel de eerste reeks aan te passen en/of te vervolledigen. Ook nu weer worden, voor de bevatelijkheid, de bepalingen op een gegroepeerde wijze uitgevaardigd. Dit gebeurt ter verzekering van een eenvormige behandeling die enerzijds een budgettaire en administratieve controle toelaat en anderzijds het Parlement in staat stelt de uitwerking van de bepalingen in goede voorwaarden op te volgen.

Het is nodig om de voorgestelde aanpassingen zo snel mogelijk door te voeren. Vooreerst zouden deze aanpassingen nog mee moeten worden opgenomen in de programma's tot aanpassing van de informatica, de drukwerken en formulieren. Daarnaast is het ook wenselijk dat de geadministreerden zo snel mogelijk zekerheid krijgen over de juiste omzetting van bedragen en regels waarover er nu nog twijfel bestaat;

Gelet op het advies van de Raad van State gegeven op 2 juli 2001 met toepassing van artikel 84, eerste lid, 2^e, van de gecoördineerde wetten op de Raad van State;

Op de voordracht van Onze Minister van Werkgelegenheid, Onze Minister van Begroting, Onze Minister van Financiën, Onze Minister belast met Middenstand en Onze Minister van Economie,

Hebben Wij besloten en besluiten Wij :

HOOFDSTUK I. — *Bepalingen inzake directe belastingen*

Artikel 1. In de hierna vermelde artikelen van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992 worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

21, 5°	50 000	1 250 EUR	21, 5°
21, 6°	5 000	125 EUR	21, 6°
21, 10°	5 000	125 EUR	21, 10°
38, alinéa 1 ^{er} , 13°	150	3,72 EUR	38, eerste lid, 13°
147, 1°	54 240	1 344,57 EUR	147, 1°
	63 332	1 569,96 EUR	
147, 3°	98 214	2 434,66 EUR	147, 3°
	107 307	2 660,07 EUR	
147, 7°	69 626	1 725,98 EUR	147, 7°
	78 719	1 951,39 EUR	
152	1 200 000	29 800 EUR	152
	600 000	14 900 EUR	
	1 200 000	29 800 EUR	
	1 200 000	29 800 EUR	
	600 000	14 900 EUR	
243, al. 2	96 520	2 392,67 EUR	243, tweede lid
	140 495	3 482,78 EUR	
	111 907	2 774,10 EUR	
516, § 1 ^{er} , 1°, alinéa 1 ^{er} , b)	400 000	9 915,74 EUR	516, § 1, 1°, eerste lid, b)
516, § 1 ^{er} , 1°, al. 2	400 000	9 915,74 EUR	516, § 1, 1°, tweede lid
	2 000 000	49 578,70 EUR	
516, § 2, al. 2	2 000 000	49 578,70 EUR	516, § 2, tweede lid
	2 100 000	52 057,64 EUR	
	2 200 000	54 536,58 EUR	
	2 400 000	59 494,45 EUR	
	2 600 000	64 452,32 EUR	
516, § 3, al. 2	2.000.000	49.578,70 EUR	516, § 3, tweede lid
516, § 3, al. 3	2.000.000	49.578,70 EUR	516, § 3, derde lid

Art. 2. Dans les articles mentionnés ci-après du même Code, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 2. In de hierna vermelde artikelen van hetzelfde Wetboek worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

115, 2°, a)	800 000	19 800 EUR	115, 2°, a)
116, alinéa 1 ^{er}	2 000 000	50 000 EUR	116, eerste lid
	2 100 000	52 500 EUR	
	2 200 000	55 000 EUR	
	2 400 000	60 000 EUR	
	2 600 000	65 000 EUR	
	1 000 000	25 000 EUR	
	1 050 000	26 250 EUR	
	1 100 000	27 500 EUR	
	1 200 000	30 000 EUR	
145 ⁶ , al. 2	1 300 000	32 500 EUR	145 ⁶ , tweede lid
145 ¹⁹ , al. 2	2 000 000	50 000 EUR	145 ¹⁹ , tweede lid
	2 100 000	52 500 EUR	
	2 200 000	55 000 EUR	
	2 400 000	60 000 EUR	
	2 600 000	65 000 EUR	

Art. 3. Dans l'article mentionné ci-après du même Code, le montant exprimé en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant est remplacé par le montant exprimé en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 3. In het hierna vermelde artikel van hetzelfde Wetboek wordt het in frank uitgedrukte bedrag dat voorkomt in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door het in euro uitgedrukte bedrag in de derde kolom van dezelfde tabel.

169, § 1 ^{er} , al. 2	2 000 000	50 000 EUR	169, § 1, tweede lid
--------------------------------	-----------	------------	----------------------

Art. 4. Dans l'article 178, § 1^{er}, du même Code, les mots « en francs » sont remplacés par les mots « en euro ».

Art. 4. In artikel 178, § 1, van hetzelfde Wetboek worden de woorden « in franken » vervangen door de woorden « in euro ».

Art. 5. Dans les articles mentionnés ci-après du même Code, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 5. In de hierna vermelde artikelen van hetzelfde Wetboek worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

449	10 000	250 EUR	449
	500 000	12 500 EUR	
450, alinéa 1 ^{er}	10 000	250 EUR	450, eerste lid
	500 000	12 500 EUR	
450, al. 2	10 000	250 EUR	450, tweede lid
	500 000	12 500 EUR	
452	5 000	125 EUR	452
	50 000	1 250 EUR	
456	10 000	250 EUR	456
	500 000	12 500 EUR	

Art. 6. Dans les articles mentionnés ci-après de l'arrêté royal n° 187 du 30 décembre 1982 relatif à la création de centres de coordination, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 6. In de hierna vermelde artikelen van het koninklijk besluit nr. 187 van 30 december 1982 betreffende de oprichting van coördinatiecentra worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

3, 1 ^{er} , b	un milliard/een miljard	24 000 000 EUR	3, 1 ^{er} , b
3, 1 ^{er} , c	dix milliards/tien miljard	240 000 000 EUR	3, 1 ^{er} , c

Art. 7. Dans l'article mentionné ci-après de la loi du 27 décembre 1984 portant des dispositions fiscales, le montant exprimé en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant est remplacé par le montant exprimé en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 7. In het hierna vermelde artikel van de wet van 27 december 1984 houdende fiscale bepalingen, wordt het in frank uitgedrukte bedrag dat voorkomt in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door het in euro uitgedrukte bedrag in de derde kolom van dezelfde tabel.

45, § 4, 7 ^o	500 000	12 394,68 EUR	45, § 4, 7 ^o
-------------------------	---------	---------------	-------------------------

Art. 8. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 12 août 2000 portant suppression progressive de la contribution complémentaire de crise sur les revenus des personnes physiques, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 8. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 12 augustus 2000 tot geleidelijke afschaffing van de aanvullende crisisbijdrage op de inkomsten van de natuurlijke personen, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

2, 1 ^{er} , a)	800 000	19 831,50 EUR	2, 1 ^{er} , a)
2, 1 ^{er} , b)	800 001	19 831,51 EUR	2, 1 ^{er} , b)
	850 000	21 070,96 EUR	
	800 000	19 831,50 EUR	
	50 000	1 239,46 EUR	
	850 001	21 070,97 EUR	
2, 1 ^{er} , c)	1 200 000	29 747,24 EUR	2, 1 ^{er} , c)
	1 200 001	29 747,25 EUR	
2, 1 ^{er} , d)	1 250 000	30 986,70 EUR	2, 1 ^{er} , d)
	1 200 000	29 747,24 EUR	
	50 000	1 239,46 EUR	
	1 250 000	30 986,70 EUR	
2, 1 ^{er} , e)			2, 1 ^{er} , e)

2, 2°, a)	1 200 000	29 747,24 EUR	2, 2°, a)
2, 2°, b)	1 200 001	29 747,25 EUR	2, 2°, b)
	1 250 000	30 986,70 EUR	
	1 200 000	29 747,24 EUR	
	50 000	1 239,46 EUR	
2, 2°, c)	1 250 000	30 986,70 EUR	2, 2°, c)

CHAPITRE II. — *Dispositions en matière d'impôts indirects**Section 1^{re}. — Taxes assimilées au timbre*

Art. 9. Dans les articles mentionnés ci-après du Code des taxes assimilées au timbre, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK II. — *Bepalingen inzake indirecte belastingen**Afdeling 1. — Met het zegel gelijkgestelde taksen*

Art. 9. In de hierna vermelde artikelen van het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taksen, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

136, al. 3	10	0,25 EUR	136, derde lid
189	1,40	0,035 EUR	189
190	2,80	0,07 EUR	190
	16,80	0,42 EUR	
	22,40	0,56 EUR	
	28	0,70 EUR	
	168	4,20 EUR	
192	336	8,40 EUR	192
	840	21,00 EUR	
	2 016	50,40 EUR	
201 ⁶ , alinéa 1 ^{er}	500	12,50 EUR	201 ⁶ , eerste lid
201 ⁶ , al. 2	10 000	250 EUR	201 ⁶ , tweede lid

Art. 10. A l'article 204² du même Code sont apportées les modifications suivantes :

1° l'alinéa 1^{er} est remplacé par la disposition suivante :

« Lorsque le montant des taxes assimilées au timbre comprend une fraction d'un cent, cette fraction doit, pour chaque perception, être arrondie au cent supérieur ou inférieur, selon qu'elle atteint ou non 0,5 cent. »;

2° l'alinéa 2 est abrogé.

Section 2. — Droits de succession

Art. 11. Dans les articles mentionnés ci-après du Code des droits de succession, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 10. In artikel 204² van het hetzelfde Wetboek worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° het eerste lid wordt vervangen als volgt :

« Wanneer het bedrag van der met het zegel gelijkgestelde taksen een fractie van een cent bevat, dient deze fractie, voor elke inning, afgerond op de hogere of op de lagere cent, naar gelang zij al dan niet 0,5 cent bereikt. »;

2° het tweede lid wordt opgeheven.

Afdeling 2. — Successierechten

Art. 11. In de hierna vermelde artikelen van het Wetboek der successierechten worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

82, al. 4	200	5 EUR	82, vierde lid
148bis	1 000 000	25 000 EUR	148bis
156, alinéa 1 ^{er}	5 000	125 EUR	156, eerste lid
156, al. 3	1 000	25 EUR	156, derde lid
162bis, al. 2	400 000	10 000 EUR	162bis, tweede lid
162bis, al. 3	4 000 000	100 000 EUR	162bis, derde lid

Art. 12. Dans le même Code sont apportées les modifications suivantes :

1° à l'article 17, alinéa 1^{er}, les mots « monnaie nationale » sont remplacés par le mot « euro »;

2° à l'article 62, les mots « au franc supérieur » sont remplacés par les mots « au cent supérieur »;

3° à l'article 82, al. 3, les mots « au franc supérieur » sont remplacés par les mots « au cent supérieur »;

4° à l'article 152, al. 2, les mots « au franc supérieur » sont remplacés par les mots « au cent supérieur »;

5° l'article 161ter, al. 2, est abrogé;

Art. 12. In hetzelfde Wetboek worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° in artikel 17, eerste lid, worden de woorden « in nationale munt » vervangen door de woorden « in euro »;

2° in artikel 62 worden de woorden « tot de hogere frank » vervangen door de woorden « tot de hogere cent »;

3° in artikel 82, derde lid, worden de woorden « tot de hogere frank » vervangen door de woorden « tot de hogere cent »;

4° in artikel 152, tweede lid, worden de woorden « tot de hogere frank » vervangen door de woorden « tot de hogere cent »;

5° artikel 161ter, tweede lid, wordt opgeheven;

6° à l'article 180, al. 2, les mots « et cette créance du Trésor est convertie en francs conformément l'article 2 du décret du 23 mars 1921 sur la transformation des dettes contractées en marks » sont supprimés.

Section 3. — Droits de timbre

Art. 13. Dans les articles mentionnés ci-après du Code des droits de timbre, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

9	75	2 EUR	9
11	6	0,15 EUR	11

Section 4. — Douane et accises

Art. 14. L'article 312 de la loi générale du 18 juillet 1977 sur les douanes et accises est remplacé par la disposition suivante :

« Art. 312. Lorsque les sommes à liquider, les prises en charge ou les décharges à opérer ou les restitutions à accorder du chef de droits d'accise, de taxes, d'amendes, d'intérêts de retard ou de toute autre redevance dont la perception pour compte de l'Etat est confiée à l'administration des douanes et accises comprennent une fraction de un cent, le montant doit, pour chaque imposition, paiement, prise en charge, décharge ou restitution, être arrondi au cent supérieur ou inférieur selon que la fraction atteint ou non 0,5 cent. »

Art. 15. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 13 février 1995 relative au régime d'accise des boissons non alcoolisées, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

1 ^{er} , § 1 ^{er} , 1°	200	4,9579 EUR	1, § 1, 1°
1 ^{er} , § 1 ^{er} , 2°	300	7,4368 EUR	1, § 1, 2°

Art. 16. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 13 février 1995 relative au régime d'accise du café, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

1 ^{er} , § 1 ^{er} , 1°	8	0,1983 EUR	1, § 1, 1°
1 ^{er} , § 1 ^{er} , 2°	10	0,2479 EUR	1, § 1, 2°
1 ^{er} , § 1 ^{er} , 3°	28	0,6941 EUR	1, § 1, 3°

Art. 17. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 3 avril 1997 relative au régime fiscal des tabacs manufacturés, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

3, § 2, a)	278	6,8914 EUR	3, § 2, a)
3, § 2, b)	356	8,8250 EUR	3, § 2, b)

Art. 18. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 22 octobre 1997 relative à la structure et aux taux des droits d'accise sur les huiles minérales, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

7, § 1 ^{er} , a)	11 900	294,9933 EUR	7, § 1, a)
	10 360	256,8177 EUR	
7, § 1 ^{er} , b)	9 900	245,4146 EUR	7, § 1, b)
	10 010	248,1414 EUR	
7, § 1 ^{er} , c), i)	11 900	294,9933 EUR	7, § 1, c), i)
	10 360	256,8177 EUR	

6° in artikel 180, tweede lid, vervallen de woorden « en deze schuldbordering der Schatkist wordt in franks omgezet overeenkomstig artikel 2 van het decreet van 23 maart 1921 over de omzetting der in marken aangegeven schulden ».

Afdeling 3. — Zegelrechten

Art. 13. In de hierna vermelde artikelen van het Wetboek der zegelrechten worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

9	75	2 EUR	9
11	6	0,15 EUR	11

Afdeling 4. — Douane en accijnzen

Art. 14. Artikel 312 van de Algemene wet van 18 juli 1977 inzake douane en accijnzen wordt vervangen als volgt :

« Art. 312. Wanneer de te vereffenen sommen, de te verrichten aan-afschrijvingen of de te verlenen terugbetalingen inzake accijnzen, taksen, boeten, nalatigheidsinteressen of enigerlei andere belasting of retrubutie waarvan de inning, voor rekening van de Staat, is toevertrouwd aan de administratie der douane en accijnzen, een fractie van een cent behelst, dan wordt het bedrag, voor elke aanslag, betaling, aanschrijving, afschrijving of terugbetaling op de cent naar boven of naar beneden afgerond, al naar gelang de fractie 0,5 cent bereikt of niet. »

Art. 15. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 13 februari 1995 betreffende het accijnsstelsel van alcoholvrije dranken, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

1 ^{er} , § 1 ^{er} , 1°	200	4,9579 EUR	1, § 1, 1°
1 ^{er} , § 1 ^{er} , 2°	300	7,4368 EUR	1, § 1, 2°

Art. 16. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 13 februari 1995 betreffende het accijnsstelsel van koffie, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

1 ^{er} , § 1 ^{er} , 1°	8	0,1983 EUR	1, § 1, 1°
1 ^{er} , § 1 ^{er} , 2°	10	0,2479 EUR	1, § 1, 2°
1 ^{er} , § 1 ^{er} , 3°	28	0,6941 EUR	1, § 1, 3°

Art. 17. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 3 april 1997 betreffende het fiscaal stelsel van gefabriceerde tabak, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

3, § 2, a)	278	6,8914 EUR	3, § 2, a)
3, § 2, b)	356	8,8250 EUR	3, § 2, b)

Art. 18. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 22 octobre 1997 relative à la structure et aux taux des droits d'accise sur les huiles minérales, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 18. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 22 oktober 1997 betreffende de structuur en de accijnstarieven inzake minerale olie, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

7, § 1 ^{er} , c), ii)	750	18,5920 EUR	7, § 1, c), ii)
7, § 1 ^{er} , d), i)	8 000	198,3148 EUR	7, § 1, d), i)
	3 700	91,7206 EUR	
7, § 1 ^{er} , d), ii)	750	18,5920 EUR	7, § 1, d), ii)
7, § 1 ^{er} , e), i)	250	6,1973 EUR	7, § 1, e), i)
7, § 1 ^{er} , e), ii)	750	18,5920 EUR	7, § 1, e), ii)
7, § 1 ^{er} , f), ii)	1 500	37,1840 EUR	7, § 1, f), ii)
7, § 2	210	5 EUR	7, § 2
16, § 5	2 000	49,5787 EUR	16, § 5

Art. 19. Dans l'article 7 de la même loi, les mots « 0 francs » sont chaque fois remplacés par les mots « 0 EUR ».

Art. 20. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 7 janvier 1998 concernant la structure et les taux des droits d'accise sur l'alcool et les boissons alcoolisées, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 19. In artikel 7 van dezelfde wet worden de woorden « 0 frank » telkens vervangen door de woorden « 0 EUR ».

Art. 20. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 7 januari 1998 betreffende de structuur en accijnstarieven op alcohol en alcoholhoudende dranken, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

5, § 1 ^{er}	32	0,7933 EUR	5, § 1
	37	0,9172 EUR	
9, § 1 ^{er}	1 900	47,0998 EUR	9, § 1
	6 500	161,1308 EUR	
9, § 3	600	14,8736 EUR	9, § 3
12, § 1 ^{er}	1 900	47,0998 EUR	12, § 1
	6 500	161,1308 EUR	
12, § 3	600	14,8736 EUR	12, § 3
15, § 1 ^{er}	2 700	66,9313 EUR	15, § 1
	1 300	32,2262 EUR	
15, § 2	1 900	47,0998 EUR	15, § 2
	1 100	27,2683 EUR	
15, § 3, a)	2 700	66,9313 EUR	15, § 3, a)
	3 800	94,1995 EUR	
15, § 3, b)	1 900	47,0998 EUR	15, § 3, b)
	4 600	114,0310 EUR	
17	9 000	223,1042 EUR	17
	58 000	1 437,7824 EUR	

Art. 21. Dans la même loi le tableau repris à l'article 5, § 2, est remplacé par le tableau ci-après :

Art. 21. In dezelfde wet wordt de tabel opgenomen in artikel 5, § 2, vervangen als volgt :

Production annuelle — Jaarproductie	Droit d'accise — Accijns	Droit d'accise spécial — Bijzondere accijns
n'excédant pas 12 500 hl van niet meer dan 12 500 hl	0,3966 EUR	1,0907 EUR
n'excédant pas 25 000 hl van niet meer dan 25 000 hl	0,3966 EUR	1,1403 EUR
n'excédant pas 50 000 hl van niet meer dan 50 000 hl	0,3966 EUR	1,1899 EUR
n'excédant pas 75 000 hl van niet meer dan 75 000 hl	0,4462 EUR	1,1899 EUR
n'excédant pas 200 000 hl van niet meer dan 200 000 hl	0,4462 EUR	1,2395 EUR

Art. 22. Dans les articles 9 et 12 de la même loi, les mots « 0 franc » sont chaque fois remplacés par les mots « 0 EUR ».

Section 5. — Cotisation sur l'énergie

Art. 23. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 22 juillet 1993 instaurant une cotisation sur l'énergie en vue de sauvegarder la compétitivité et l'emploi, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 22. In de artikelen 9 en 12 van dezelfde wet worden de woorden « 0 frank » telkens vervangen door de woorden « 0 EUR ».

Afdeling 5. — Energiebijdrage

Art. 23. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 22 juli 1993 tot instelling van een bijdrage op de energie ter vrijwaring van het concurrentievermogen en de werkgelegenheid, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

2, A	550	13,6341 EUR	2, A
2, B	340	8,4284 EUR	2, B
	520	12,8905 EUR	
	0,01367	0,3389 EUR	
	690	17,1047 EUR	
	700	17,3525 EUR	
2, C	55	1,3634 EUR	2, C
11	10 000	250 EUR	11
12	5 000	125 EUR	12
	25 000	625 EUR	

Art. 24. Dans l'article 2, B, de la même loi, les mots « par mégajoule » sont remplacés par les mots « par gigajoule ».

Art. 25. Dans l'article 2 de la même loi, les mots « 0 franc » sont chaque fois remplacés par les mots « 0 EUR ».

Section 6. — Taxe d'ouverture

Art. 26. Dans l'article mentionné ci-après des dispositions légales concernant les débits de boissons fermentées, coordonnées le 3 avril 1953, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 24. In artikel 2, B, van dezelfde wet worden de woorden « per megajoule » vervangen door de woorden « per gigajoule ».

Art. 25. In artikel 2 van dezelfde wet worden de woorden « 0 frank » telkens vervangen door de woorden « 0 EUR ».

Afdeling 6. — Openingsbelasting

Art. 26. In het hierna vermelde artikel van de wetsbepalingen inzake de slijterijen van gegiste dranken, samengeordend op 3 april 1953, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

36, § 1 ^{er}	1 000	25 EUR	36, § 1
	5 000	125 EUR	

CHAPITRE III. — Dispositions financières

Art. 27. Dans l'article mentionné ci-après de la loi du 24 juillet 1921 relative à la dépossession involontaire des titres au porteur, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK III. — Financiële bepalingen

Art. 27. In het hierna vermelde artikel van de wet van 24 juli 1921 op de ongewilde buitenbezitstelling van de titels aan toonder, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

32, alinéa 1 ^{er}	26	26 EUR	32, eerste lid
	5 000	5 000 EUR	

Art. 28. Dans l'article mentionné ci-après de la loi du 8 mai 1924 relative au trafic et à la refonte des monnaies métalliques, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 28. In het hierna vermelde artikel van de wet van 8 mei 1924 betreffende den handel en het smelten van geldstukken, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

2	10 000	10 000 EUR	2
	50 000	50 000 EUR	

Art. 29. Dans l'article mentionné ci-après de l'arrêté royal n° 185 du 9 juillet 1935 sur le contrôle des banques et le régime des émissions de titres et valeurs, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 29. In het hierna vermelde artikel van het koninklijk besluit nr. 185 van 9 juli 1935 op de bankcontrole en het uitgifteregeime voor titels en effecten, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

42bis	50	50 EUR	42bis
	10 000	10 000 EUR	

Art. 30. Dans l'article mentionné ci-après de l'arrêté royal n° 71 du 30 novembre 1939 relatif au colportage des valeurs mobilières et au démarchage sur valeurs mobilières et sur marchandises et denrées, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 30. In het hierna vermelde artikel van het koninklijk besluit nr. 71 van 30 november 1939 betreffende het leuren met roerende waarden en demarchage met roerende waarden en goederen of eetwaren, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

4	26	26 EUR	4
	1 000	1 000 EUR	

Art. 31. Dans les articles mentionnés ci-après de l'arrêté-loi du 6 octobre 1944 relatif au contrôle des changes, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 31. In de hierna vermelde artikelen van de besluitwet van 6 oktober 1944 betreffende de controle op den wissel, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

5	5 000	125 EUR	5
	1 000 000	25 000 EUR	
8	1 000	25 EUR	8
	1 000 000	25 000 EUR	

Art. 32. Dans l'article 2, alinéa 4, de l'arrêté-loi du 18 mai 1945 portant création d'un Fonds des Rentes, les mots « ou en euro » sont insérés entre les mots « francs belges » et « qui sont émis ».

Art. 32. In artikel 2, vierde lid, van de besluitwet van 18 mei 1945 tot oprichting van een Rentenfonds worden de woorden « of in euro » ingevoegd tussen de woorden « Belgische frank » en « die zijn uitgegeven ».

Art. 33. Dans l'article mentionné ci-après de l'arrêté royal n° 64 du 10 novembre 1967 organisant le statut des sociétés à portefeuille, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 33. In het hierna vermelde artikel van het koninklijk besluit nr. 64 van 10 november 1967 tot regeling van het statuut van de portefeuillemaatschappijen, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

11	10 000	10 000 EUR	11
	50 000	50 000 EUR	

Art. 34. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 11 août 1987 relative à la garantie des ouvrages en métaux précieux, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 34. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 11 augustus 1987 houdende waarborg van werken uit edele metalen, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

21, alinéa 1 ^{er}	50	50 EUR	21, eerste lid
	5 000	5 000 EUR	
22	26	26 EUR	22
	2 000	2 000 EUR	

Art. 35. Dans l'article mentionné ci-après de la loi du 2 mars 1989 relative à la publicité des participations importantes dans les sociétés cotées en bourse et réglementant les offres publiques d'acquisition, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 35. In het hierna vermelde artikel van de wet van 2 maart 1989 op de openbaarmaking van belangrijke deelname in ter beurze genoteerde vennootschappen en tot reglementering van de openbare overnameaanbiedingen, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

15, § 4	50	50 EUR	15, § 4
	10 000	10 000 EUR	

Art. 36. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 4 décembre 1990 relative aux opérations financières et aux marchés financiers, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 36. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 4 december 1990 op de financiële transacties en de financiële markten, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

115, § 3	cinquante millions vijftig miljoen	1 200 000 EUR	115, § 3
119, § 3	cinquante millions vijftig miljoen	1 200 000 EUR	119, § 3
119sexies, § 3	1 250 000	30 950 EUR	119sexies, § 3
150, § 1 ^{er}	50	50 EUR	150, § 1
	10 000	10 000 EUR	
150, § 2	50	50 EUR	150, § 2
	10 000	10 000 EUR	
189	50	50 EUR	189
	10 000	10 000 EUR	
190	50	50 EUR	190
	10 000	10 000 EUR	
213, § 1 ^{er}	50	50 EUR	213, § 1
	10 000	10 000 EUR	
213, § 2	50	50 EUR	213, § 2
	10 000	10 000 EUR	
213, § 3	1 000	1 000 EUR	213, § 3
	10 000	10 000 EUR	
222, § 1 ^{er}	50	50 EUR	222, § 1
	10 000	10 000 EUR	

Art. 37. Dans l'article mentionné ci-après de la loi du 2 janvier 1991 relative au marché des titres de la dette publique et aux instruments de la politique monétaire, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 37. In het hierna vermelde artikel van de wet van 2 januari 1991 betreffende de markt van de effecten van de overheidsschuld en het monetair beleidsinstrumentarium, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

13, al. 2	1 000	25 EUR	13, tweede lid
	100 000	2 500 EUR	
	5 millions/miljoen	125 000 EUR	

Art. 38. Dans l'article mentionné ci-après de la loi du 2 janvier 1991 relative à l'Institut belgo-luxembourgeois du change, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 38. In het hierna vermelde artikel van de wet van 2 januari 1991 betreffende het Belgisch-Luxemburgs Wisselinstituut, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

14	26	26 EUR	14
	10 000	10 000 EUR	

Art. 39. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 22 mars 1993 relative au statut et au contrôle des établissements de crédit, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 39. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 22 maart 1993 op het statuut van en het toezicht op de kredietinstellingen, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

104, § 1 ^{er}	50	50 EUR	104, § 1
	10 000	10 000 EUR	
104, § 2	1 000	1 000 EUR	104, § 2
	10 000	10 000 EUR	
104, § 3	50	50 EUR	104, § 3
	10 000	10 000 EUR	

Art. 40. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 6 avril 1995 relative aux marchés secondaires, au statut des entreprises d'investissement et à leur contrôle, aux intermédiaires et conseillers en placements, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

Art. 40. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 6 april 1995 inzake de secundaire markten, het statuut van en het toezicht op de beleggingsondernemingen, de bemiddelaars en beleggingsadviseurs, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

148, § 2	300	300 EUR	148, § 2
	10 000	10.000 EUR	
148, § 4	50	50 EUR	148, § 4
	10 000	10.000 EUR	

CHAPITRE IV. — Dispositions en matière de comptabilité de l'Etat

Art. 41. Dans les articles mentionnés ci-après de la loi du 29 octobre 1846 relative à l'organisation de la Cour des comptes, les montants exprimés en franc figurant à la deuxième colonne du tableau suivant sont remplacés par les montants exprimés en euro dans la troisième colonne du même tableau.

HOOFDSTUK IV. — Bepalingen inzake de Rijkscomptabiliteit

Art. 41. In de hierna vermelde artikelen van de wet van 29 oktober 1846 op de inrichting van het Rekenhof, worden de in frank uitgedrukte bedragen die voorkomen in de tweede kolom van de volgende tabel vervangen door de in euro uitgedrukte bedragen in de derde kolom van dezelfde tabel.

15, al. 2	200 000	5 000 EUR	15, tweede lid
15, al. 3	200 000	5 000 EUR	15, derde lid

CHAPITRE V. — Modifications dans l'arrêté royal du 20 juillet 2000

Art. 42. Dans l'arrêté royal du 20 juillet 2000 portant exécution de la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution et qui relève du Ministère des Finances, sont apportées les modifications suivantes :

1° dans le tableau de l'article 1^{er}, sous le n° 1, les lignes suivantes sont supprimées :

HOOFDSTUK V. — Wijzigingen in het koninklijk besluit van 20 juli 2000

Art. 42. In het koninklijk besluit van 20 juli 2000 houdende uitvoering van de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet en die rsorteert onder het Ministerie van Financiën, worden volgende wijzigingen aangebracht :

1° in de tabel van het artikel 1 vervallen onder het nr. 1, de volgende rijen :

		152	1 200 000	29 750,00 EUR
			600 000	14 900,00 EUR
			1 200 000	29 750,00 EUR
			1 200 000	29 750,00 EUR
			600 000	14 850,00 EUR

2° dans le tableau de l'article 2 aux n° 4 et n° 25, les lignes suivantes sont respectivement supprimées :

2° in de tabel van het artikel 2 vervallen respectievelijk onder het nr. 4 en het nr. 25, de volgende rijen :

4	Wet van 4 décembre 1990 op de financiële transacties en de financiële markten Loi du 4 décembre 1990 relative aux opérations financières et aux marchés financiers	115, § 3	vijftig miljoen/cinquante millions	1.250.000,00 EUR
		119, § 3	vijftig miljoen/cinquante millions	1.250.000,00 EUR
		119 ^{sexies} , § 3	1.250.000	31.000,00 EUR
25		21, 5°	50.000	1.250,00 EUR
		21, 6°	5.000	125,00 EUR
		21, 10°	5.000	125,00 EUR
		107	1.000	25,00 EUR

3° dans les articles 4 et 5, le mot « eurocent » est chaque fois remplacé par le mot « cent »;

3° in de artikelen 4 en 5 wordt het woord « eurocent » telkens vervangen door het woord « cent »;

4° la ligne liminaire de l'article 6, § 8, est remplacé par le texte suivant :

4° de inleidende regel van artikel 6, § 8, wordt vervangen als volgt :

« § 8. dans les lois coordonnées du 17 juillet 1991 sur la comptabilité de l'Etat : »;

« § 8. in de gecoördineerde wetten van 17 juli 1991 op de Rijkscomptabiliteit : »;

5° dans tous les montants de l'arrêté qui forment un multiple entier d'un euro, la notation avec deux décimales est remplacée par une notation sans décimale.

CHAPITRE VI. — Dispositions finales

Art. 43. Par dérogation à l'article premier du même arrêté, le montant de 125 EUR mentionné à l'article 38, alinéa premier, 9°, et le montant de 325 EUR, mentionné à l'article 132, alinéa premier, 6°, du Code des impôts sur les revenus 1992, sont respectivement remplacés par le montant de 126 EUR et 326 EUR pour les exercices d'imposition 2002.

Art. 44. Par dérogation à l'article premier, les montants de 125 EUR, mentionnés dans les articles 21, 6°, et 21, 10°, du même Code, sont remplacés chaque fois par 126 EUR pour l'exercice d'imposition 2002.

Art. 45. § 1^{er}. Cet arrêté entre en vigueur à partir du 1^{er} janvier 2002 à l'exception des articles 8, 43, 44 et des articles mentionnés au § 2.

§ 2. Les articles 1^{er}, 4 et 7 entrent en vigueur à partir de l'exercice d'imposition 2002.

L'article 2 est applicable aux emprunts conclus à partir du 1^{er} janvier 2001 et pour autant qu'ils ne remplacent pas des emprunts conclus avant cette date.

L'article 3 est applicable aux capitaux et valeurs de rachat payés ou attribués à partir du 1^{er} janvier 2001.

Art. 46. Notre Ministre de l'Emploi, Notre Ministre du Budget, Notre Ministre des Finances, Notre Ministre chargé des Classes moyennes et Notre Ministre de l'Economie sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Donné à Bruxelles, le 13 juillet 2001.

ALBERT

Par le Roi :

La Ministre de l'Emploi,

Mme L. ONKELINX

Le Ministre du Budget,

J. VANDE LANOTTE

Le Ministre des Finances,

D. REYNDERS

Le Ministre chargé des Classes moyennes,

R. DAEMS

Le Ministre de l'Economie,

Ch. PICQUE

5° in alle bedragen van het besluit die een geheel veelvoud van een euro vormen, wordt de notatie met twee decimalen vervangen door een notatie zonder decimalen.

HOOFDSTUK VI. — Slotbepalingen

Art. 43. In afwijking van artikel 1 van hetzelfde besluit worden het bedrag van 125 EUR vermeld in artikel 38, eerste lid, 9°, en het bedrag van 325 EUR vermeld in artikel 132, eerste lid, 6°, van het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, voor het aanslagjaar 2002, respectievelijk vervangen door het bedrag van 126 EUR en 326 EUR.

Art. 44. In afwijking van artikel 1 worden de bedragen van 125 EUR vermeld in de artikelen 21, 6°, en 21, 10°, van hetzelfde Wetboek, voor het aanslagjaar 2002 telkens vervangen door 126 EUR.

Art. 45. § 1. Dit besluit treedt in werking vanaf 1 januari 2002, met uitzondering van de artikelen 8, 43, 44 en van de artikelen vermeld in § 2.

§ 2. De artikelen 1, 4 en 7 treden in werking vanaf aanslagjaar 2002.

Artikel 2 is van toepassing op de leningen die zijn aangegaan vanaf 1 januari 2001 en voor zover ze geen leningen vervangen die vóór die datum zijn afgesloten.

Artikel 3 is van toepassing op de kapitalen of afkoopwaarden betaald of toegekend vanaf 1 januari 2001.

Art. 46. Onze Minister van Werkgelegenheid, Onze Minister van Begroting, Onze Minister van Financiën, Onze Minister belast met Middenstand en Onze Minister van Economie zijn, ieder wat hem betreft, belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 13 juli 2001.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Werkgelegenheid,

Mevr. L. ONKELINX

De Minister van Begroting,

J. VANDE LANOTTE

De Minister van Financiën,

D. REYNDERS

De Minister belast met Middenstand,

R. DAEMS

De Minister van Economie,

Ch. PICQUE

F. 2001 — 2186

[C — 2001/03363]

13 JUILLET 2001. — Arrêté royal portant introduction de l'euro dans les arrêtés royaux qui relèvent du Ministère des Finances et en exécution de la loi du 30 octobre 1998 relative à l'euro

ALBERT II, Roi des Belges,

A tous, présents et à venir, Salut.

Vu les Règlements (CE) 1103/97 du Conseil du 17 juin 1997 fixant certaines dispositions relatives à l'introduction de l'euro et 974/98 du Conseil du 3 mai 1998 concernant l'introduction de l'euro;

Vu la loi du 26 juin 2000 relative à l'introduction de l'euro dans la législation concernant les matières visées à l'article 78 de la Constitution;

Vu le Code des taxes assimilées au timbre, modifié en dernier lieu par la loi du 4 mai 1999;

Vu le Code des droits de successions, modifié en dernier lieu par la loi du 15 mars 1999;

Vu le Code des droits de timbre, modifié en dernier lieu par la loi du 1^{er} mars 2000;

Vu le Code des taxes assimilées aux impôts sur les revenus, modifié en dernier lieu par la loi du 19 février 2001;

Vu le Code de la taxe sur la valeur ajoutée, modifié en dernier lieu par l'arrêté royal du 30 décembre 1999;

Vu le Code des impôts sur les revenus 1992, modifié en dernier lieu par la loi du 23 mars 2001;

N. 2001 — 2186

[C — 2001/03363]

13 JULI 2001. — Koninklijk besluit tot invoering van de euro in de koninklijke besluiten die ressorteren onder het Ministerie van Financiën en tot uitvoering van de wet van 30 oktober 1998 betreffende de euro

ALBERT II, Koning der Belgen,

Aan allen die nu en hierna wezen zullen, Onze Groet.

Gelet op de Verordeningen (EG) nr. 1103/97 van de Raad van 17 juni 1997 inzake bepaalde beschikkingen betreffende de invoering van de euro en nr. 974/98 van de Raad van 3 mei 1998 over de invoering van de euro;

Gelet op de wet van 26 juni 2000 betreffende de invoering van de euro in de wetgeving die betrekking heeft op aangelegenheden zoals bepaald in artikel 78 van de Grondwet;

Gelet op het Wetboek der met het zegel gelijkgestelde taksen, laatst gewijzigd bij de wet van 4 mei 1999;

Gelet op het Wetboek der successierechten, laatst gewijzigd bij de wet van 15 maart 1999;

Gelet op het Wetboek der zegelrechten, laatst gewijzigd bij de wet van 1 maart 2000;

Gelet op het Wetboek van de met de inkomstenbelastingen gelijkgestelde belastingen, laatst gewijzigd bij wet van 19 februari 2001;

Gelet op het Wetboek van de belasting op de toegevoegde waarde, laatst gewijzigd bij het koninklijk besluit van 30 december 1999;

Gelet op het Wetboek van de inkomstenbelastingen 1992, laatst gewijzigd bij de wet van 23 maart 2001;